

[Accueil](#)[Revenir à l'accueil](#)[Collection](#)[Lettres internationales envoyées à Émile Zola](#)[Collection Tunisie \(Lettres en italien à Émile Zola\)](#)[Item](#)[Lettre de Emilio Berliani à Émile Zola du 16 février 1897 \[1898 ?\]](#)

## Lettre de Emilio Berliani à Émile Zola du 16 février 1897 [1898 ?]

**Auteur(s) : Berliani, Emilio**

### Les folios

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

2 Fichier(s)

### Les mots clés

[affaire Dreyfus](#)

### Relations

Ce document n'a pas de relation indiquée avec un autre document du projet.□

### Citer cette page

Berliani, Emilio, Lettre de Emilio Berliani à Émile Zola du 16 février 1897 [1898 ?], 1897-02-16

Centre d'Étude sur Zola et le Naturalisme & Institut des textes et manuscrits modernes, CNRS-ENS ; projet EMAN (CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle).

Consulté le 12/08/2025 sur la plate-forme EMAN :

<https://eman-archives.org/CorrespondanceZola/items/show/6372>

### Présentation

GenreCorrespondance

Date d'envoi[1897-02-16](#)

AdresseTunisie

### Information générales

Langue[Français](#)

CoteTUN 1897\_02\_16

Éléments codicologiques Un feuillet original.

## Informations éditoriales

Éditeur de la ficheCentre d'Étude sur Zola et le Naturalisme & Institut des textes et manuscrits modernes, CNRS-ENS ; projet EMAN (CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle).

Mentions légales

- Fiche : Centre d'Études sur Zola et le Naturalisme & Institut des textes et manuscrits modernes, CNRS-ENS ; projet EMAN (CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle). Licence Creative Commons Attribution - Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR).
- Image : Document reproduit avec l'aimable autorisation des ayants droit d'Émile Zola. Toute reproduction du document est interdite sans autorisation des ayants droit. Les demandes peuvent se faire à l'aide du formulaire de contact.

Contributeur(s)Macke, Jean-Sébastien (édition scientifique)

Notice créée par [Jean-Sébastien Macke](#) Notice créée le 27/08/2018 Dernière modification le 21/08/2020

---

Mars 16/2/94

Signor Emilio Zola

Erminentè letterato.

La causa che lei prende a cuore (può essere) onesta, non la si affermi  
mai se stessa, sin'oggi il colpevole  
non si conosce... tutto un genere  
inquisitorio che guasta, è attenzione  
bisogna fare.

Leggo giornale i teleg. Heavos a  
nella confusione delle cose; veggo in  
che punto, si affermare qualche cosa  
che uomini ~~scritti~~ letterati si toglia, nulla  
comprendono. Una specie di lotta umana  
fra religioni, nazionalità ecc. - nulla  
comprendono e si fan finale uno e l'altro  
senza volerlo - Apprezziare per  
spiegato, a lei illustre letterato

Ma come distinguo, io, l'umanità  
vedo. Ch'arriverò, col tempo  
il denaro, mi serve l'espressione,  
ammovici un solo altro.

Devo sindacato dire? <sup>?</sup>  
condanno altri? <sup>?</sup>

Ora che io servo, i colpevoli  
tremano! Non ho la chiavetta  
che ve li adatterei.

Non mi furo, ma se  
un quo, vorrebbe difendere  
li una ~~cata~~ causa sincera,  
dopo informazzioni e precisii,  
venga a temer, a veder  
un palant uomo che di chissà  
di Pio Lattanzio fatto che germe  
inquisitors cammino?

Si gl'impedite! E di più?  
Dopo averlo visto a sentito  
non si ammette che in un secolo  
di progresso, liberale, et essente  
di nazionalità dove il codice

e l'equaglianza della sabbia  
il germe inquisitors? <sup>?</sup>

Qui dove si dovrebbe  
formare un sindacato,  
se fuo esista.

Emmende Letterate  
lo saluto a mi  
Credo suo devotissimo  
Gennino Merlini